

## **ОТЗЫВ**

на автореферат диссертационной работы  
Мансуровой Алисэ Хайдаровны «Репрезентация ольфакторного пространства в  
английском и татарском языках», представленной на соискание ученой степени  
кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-  
историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Актуальность избранной диссидентом темы не вызывает сомнений, так как состоит в отсутствии всестороннего исследования и описания английских и татарских лексических единиц с семой «запах» на стыке лингвистики, лингвокультурологии, этнолингвистики и психологии.

В диссертации поставлена и решена актуальная задача выявления особенностей вербализации ольфакторного пространства в английском и татарском языках. Вопросы сопоставительного изучения языковых единиц ольфакторного пространства в рамках структурно-семантического и концептуального подходов, остаются сложными для исследования, поскольку каждый из них заслуживает отдельного наблюдения, что подчеркивает новизну работы.

В настоящее время современная парадигма языкознания отмечает различную степень активности словообразовательных процессов на отдельных этапах развития языка. Это дает основание утверждать, что научная проблема, сформулированная в диссертации, вносит определенный вклад в разработку проблем таких языковых дисциплин, как лексикология, словообразование, стилистика и когнитивная семантика. В связи с этим, большое научное и практическое значение приобретают результаты данного исследования, которые значимы для прогнозирования динамики развития языковых единиц, их семантики, а также дополняют картину современного состояния корпуса фразеологии и лексикологии в изучаемых языках.

Автор достаточно корректно использует известные научные методы обоснования полученных результатов, выводов и рекомендаций.

Для подтверждения выдвинутых теоретических положений автором проводится экспериментальное исследование, целью которого является выявление ассоциативного и интерпретационного поля исследуемого концепта, установление культурно-национальной специфики.

Обоснованность результатов, выдвинутых соискателем, основывается на согласованности данных эксперимента и научных выводов. Так, опытным путем установлено, что англоязычные респонденты используют более широкий словарь при описании своих ассоциаций, вызванных стимулом *smell*, чем татароязычные: 39 и 27 различных реакций. Направления ассоциирования в обеих культурах совпадают. Наличие запаха уже несет в себе отрицательную коннотацию.

Ценным в теоретическом отношении является выявленная в ходе исследования межъязыковая функциональная, когнитивная и структурно-семантическая асимметрия корпуса лексических единиц с семой «запах».

Разделы автореферата написаны четко, убедительно и дают общую характеристику проведенного научного исследования.

Автореферат диссертации представляет основное содержание исследования, в котором предлагается традиционное последовательное изложение содержания глав и разделов в том виде, в каком они рассматриваются в диссертации. Наряду с теоретическим описанием автор реферата выделяет узловые проблемы и задачи, которые послужили объектом и предметом анализа и в той или иной степени решены в диссертации. Именно вокруг таких проблем группируются теоретические положения и практический материал, характеризующие определение и постановку задач, а также методику исследования. Изложение теоретических позиций автора работы является простым, точным и строгим. В рецензируемых разделах диссертации, представленной в автореферете исследователем осуществляется четкое деление на новое и то, что уже известно и в диссертации лишь кратко систематизируется со ссылками на первоисточники.

Автором перечисляются примененные способы решения задач и полученные результаты. Таким образом, хорошо продуманные названия разделов в рецензируемом автореферате помогают читателю при первом же просмотре составить ясное представление о логике и архитектонике диссертационного исследования.

На наш взгляд, достоверность полученных автором результатов определяется достаточной полнотой и объемом привлеченного материала, обоснованностью примененных методов исследования, апробацией отдельных его фрагментов.

Вышеизложенное позволяет сделать вывод, что диссертационное исследование Мансуровой Алисэ Хайдаровны заслуживает присуждения ей искомой ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Доктор филологических наук, профессор кафедры общего и финно-угорского языкознания федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Марийский государственный университет»

16.06.2016

Глухова Наталья Николаевна



2015/16 \* СЕРТИФИКАТ

ров  
ина

Контактная информация: 420000, Марийская Республика, г. Йошкар-Ола, пл. Ленина, 1.  
Телефон: 8 987 7143085  
Факс: 8362 56 57 81  
E-mail:gluhnatalia@mail.ru